



NOKIA
Nseries

Натисни і говори

Nokia N76-1

© 2007 Nokia. Всі права захищені.

Nokia, Nokia Connecting People, Nseries, Navi та N76 є торговими марками або зареєстрованими торговими марками Nokia Corporation. Назви інших виробів чи компаній, вказані тут, можуть бути товарними знаками чи назвами виробів відповідних власників.

Компанія Nokia притримується політики постійного розвитку. Компанія Nokia зберігає за собою право вносити будь-які зміни та покращення в будь-який виріб, описаний в цьому документі, без попереднього повідомлення.

У МЕЖАХ, В ЯКИХ ЦЕ ДОЗВОЛЯЄТЬСЯ ЧИННИМ ЗАКОНОДАВСТВОМ, ЗА ЖОДНИХ ОБСТАВИН КОМПАНІЯ NOKIA ТА ЇЇ ЛІЦЕНЗІАТИ НЕ НЕСУТЬ ВІДПОВІДАЛЬНОСТІ ЗА ВТРАТУ ДАНИХ ЧИ ПРИБУТКУ, А ТАКОЖ ЗА БУДЬ-ЯКІ ФАКТИЧНІ, ВИПАДКОВІ, НАСТУПНІ ЧИ НЕПРЯМІ ЗБИТКИ, ЧИМ БИ ВОНИ НЕ БУЛИ ВИКЛИКАНІ.

ВМІСТ ЦЬОГО ДОКУМЕНТА НАДАЄТЬСЯ «ЯК Є». ОКРІМ ВИМОГ ЧИННОГО ЗАКОНОДАВСТВА, НІЯКІ ІНШІ ГАРАНТІЇ, ЯК ЯВНІ, ТАК І ТІ, ЩО ПРИПУСКАЮТЬСЯ, ВКЛЮЧНО З, АЛЕ НЕ ОБМЕЖУЮЧИСЬ НЕЯВНИМИ ГАРАНТІЯМИ ПРИДАТНОСТІ ДЛЯ ПРОДАЖУ ТА ДЛЯ ВИЗНАЧЕНОЇ МЕТИ, НЕ СТОСУЮТЬСЯ ТОЧНОСТІ, НАДІЙНОСТІ ЧИ ЗМІСТУ ЦЬОГО ДОКУМЕНТА. КОМПАНІЯ NOKIA ЗБЕРІГАЄ ЗА СОБОЮ ПРАВО ПЕРЕГЛЯДУ ЦЬОГО ДОКУМЕНТА ЧИ СКАСУВАННЯ ЙОГО ДІЇ У БУДЬ-ЯКИЙ ЧАС БЕЗ ПОПЕРЕДНЬОГО ПОВІДОМЛЕННЯ.

Доступність окремих виробів, програм та послуг для цих виробів може залежати від регіону. За докладнішою інформацією та щодо наявності перекладу на інші мови звертайтеся до свого дилера компанії Nokia.

Деякі операції та функції залежать від SIM-картки та/або мережі, MMS або сумісності пристроїв та підтримуваних форматів вмісту. За деякі послуги стягується окрема плата.

Див. посібник користувача для отримання іншої важливої інформації щодо цього пристрою.

Видання 2 UK

«Натисни і говори»



«Натисни і говори» (НІГ) (послуга мережі) — це послуга голосового зв'язку через IP в реальному часі в мережі GSM/GPRS. Послуга «Натисни і говори» дозволяє миттєво встановлювати голосовий зв'язок натисканням клавіші. «Натисни і говори» можна використовувати для ведення розмови з однією особою або групою людей.

Перш ніж використовувати послугу «Натисни і говори», потрібно визначити точку доступу до послуги «Натисни і говори» та установки для цієї послуги. Також можна отримати установки у вигляді спеціального текстового повідомлення від постачальника послуги «Натисни і говори». Крім цього, для визначення установок можна використати програму **Майстер уст.**, якщо вона підтримується оператором мережі. Докладнішу інформацію про програму див. у посібнику для Вашого пристрою, який можна знайти за адресою www.nokia.com/support або на Вашому місцевому веб-сайті Nokia.

Натисніть  та виберіть Інструменти > Зв'язок > Натис. і говори.

Під час зв'язку «Натисни і говори» одна особа говорить, тоді як інші слухають за допомогою вбудованого

гучномовця. Учасники розмови говорять по черзі. Оскільки одночасно може говорити лише один учасник групи, максимальна тривалість розмови учасника обмежена. Максимальна тривалість зазвичай встановлена на 30 секунд. Щоб дізнатися більше про тривалість почергової розмови у Вашій мережі, зверніться до оператора мережі або постачальника послуги.



Попередження: Не тримайте пристрій поблизу вуха під час використання гучномовця, оскільки гучність може бути дуже високою.

Телефонні дзвінки завжди мають пріоритет над дзвінками послуги «Натисни і говори».

Визначення точки доступу послуги «Натисни і говори»

Багато постачальників послуг вимагають використання точки доступу до Інтернету (Internet Access Point — IAP) в якості стандартної точки доступу. Інші постачальники послуг дозволяють використовувати точку доступу

WAP. Зверніться до свого постачальника послуг за додатковою інформацією.

Якщо у Вас немає з'єднання WAP, можливо, Вам необхідно буде звернутись до постачальника послуг за допомогою із встановленням першого з'єднання. Також можна завітати на веб-сторінку www.nokia.com/phonesettings.

Установки «Натисни і говори»

Натисніть  та виберіть Інструменти > Зв'язок > Натис. і говори > Опції > Установки НІГ.

Виберіть Установки користувача і введіть таку інформацію:

Дзвінки від осіб зі списку дозволених абонентів — Виберіть Оповідати, якщо необхідно отримувати сповіщення про вхідні дзвінки. Виберіть Автом. приймання, щоб відповідь на дзвінки «Натисни і говори» давалася автоматично. Виберіть Не дозволено, щоб дзвінки «Натисни і говори» відхилялися автоматично.

Тон сигнал. дзвінка НІГ — Виберіть Встановл. режимом, якщо потрібно, щоб установки сигналу вхідного дзвінка «Натисни і говори» були такими самими, як установки сигналу вхідного дзвінка, визначені у головному активному режимі.

Тон запиту звор. дзвінка — Виберіть тон для запитів зворотного дзвінка.

Запуск програми — Вкажіть, чи потрібно вмикати послугу «Натисни і говори» при увімкненні пристрою.

Стандартний псевдонім — Введіть стандартний псевдонім, який бачитимуть інші користувачі. Редагування цієї опції у пристрої може бути відключене постачальником послуг.

Показувати адресу НІГ — Виберіть Для дзвінк. «1 на 1», Для груп. дзвінків, Для всіх дзвінків або Ніколи. Деякі з цих опцій у пристрої можуть бути відключені постачальником послуг.

Показуват. стан логіну — Виберіть Так, якщо потрібно, щоб Ваш стан відображався, або Ні, якщо потрібно, щоб Ваш стан був прихованим.

Виберіть Установки з'єднання і введіть таку інформацію:

Домен — Введіть назву домену, надану постачальником послуг.

Назва точки доступу — Введіть точку доступу послуги «Натисни і говори». Назва точки доступу потрібна для встановлення зв'язку з мережею GSM/GPRS.

Адреса сервера — Введіть IP-адресу або назву домену сервера послуги «Натисни і говори», отриману від постачальника послуги.

Ім'я користувача — Введіть своє ім'я користувача, надане постачальником послуг.

Пароль НІГ — Якщо потрібно, введіть пароль для встановлення з'єднання передачі даних. Пароль зазвичай надається постачальником послуги. Під час розпізнавання паролю часто має значення, які літери Ви ввели: великі чи малі.

Вхід до послуги «Натисни і говори»

Натисніть  та виберіть Інструменти > Зв'язок > Натис. і говори. Вхід до послуги «Натисни і говори» відбувається автоматично при запуску послуги.

Після успішного входу послуга «Натисни і говори» автоматично приєднується до каналів, які були активні, коли програму було закрито востаннє. При втраті з'єднання пристрій автоматично намагатиметься виконати повторний вхід, доки Ви не закриєте програму «Натисни і говори».

Вихід з послуги «Натисни і говори»

Натисніть  і виберіть Інструменти > Зв'язок > Натис. і говори > Опції > Вихід. Буде відображено

Вийти з НІГ після виходу з програми? Натисніть Так, щоб вийти та закрити послугу. Натисніть Ні, якщо потрібно залишити програму працювати у фоновому режимі. Якщо відкрито кілька програм і потрібно перейти з однієї до іншої, натисніть і потримайте .

Здійснення дзвінка «один на один»

Виберіть Опції > Контакти.

Виберіть зі списку контакт, з яким потрібно поговорити, а потім виберіть Опції > Розмова «1 на 1».

Натисніть та тримайте  увесь час, поки говорите. Коли закінчите розмову, відпустіть .

Щоб поговорити з контактом, можна натиснути і потримати  також в інших вікнах послуги Натис. і говори (наприклад, у вікні контактів). Щоб здійснити новий дзвінок, спершу завершіть розмову «один на один». Виберіть Роз'єднати і натисніть .

 **Порада!** Під час розмови «Натисни і говори» тримайте пристрій перед собою, щоб бачити дисплей. Говоріть у мікрофон і не закривайте гучномовець руками.

Відповідь на дзвінок «один на один»

Натисніть , щоб поговорити «один на один», або , щоб відхилити дзвінок.

 **Порада!** Дзвінок «один на один» або груповий дзвінок також можна здійснювати з довідника «Контакти». Виберіть **Опції** > **НІГ** > **Розмова «1 на 1»** або **Здійсн. групов. дзвінок**.

Здійснення групового дзвінка

Щоб подзвонити групі контактів, виберіть **Опції** > **Контакти**, позначте контакти, яким потрібно зателефонувати, та виберіть **Опції** > **Здійсн. групов. дзвінок**.

Перегляд стану інших користувачів

Щоб увімкнути чи вимкнути перегляд стану інших учасників у послугі «Натисни і говори», виберіть **Опції** > **Контакти**, виберіть контакт та виберіть **Опції** > **Показати стан логіну** або **Сховати стан логіну**.

Надсилання запиту зворотного дзвінка

В довіднику **Контакти** перейдіть до потрібного імені та виберіть **Опції** > **Надіс. зап. звор. дзвінка**.

Відповідь на запит зворотного дзвінка

Коли хтось надсилає Вам запит зворотного дзвінка, в режимі очікування відображається сповіщення **1 новий запит зворотного дзвінка**. Натисніть **Показ.**, щоб відкрити **Скрин. звор. дзвінків**. Виберіть контакт і **Опції** > **Розмова «1 на 1»**, щоб здійснити дзвінок «один на один».

Канали

Ви можете приєднатись до попередньо налаштованих публічних каналів. Публічні канали відкриті для всіх, хто знає URL-адресу каналу.

Коли Вас приєднано до певного каналу і Ви говорите, всі учасники цього каналу можуть чути Вас. Одночасно можуть бути активними до п'яти каналів. Коли активні кілька каналів, виберіть **Переключит.**, щоб переключитись на потрібний канал.

Виберіть Опції > Канали НІГ.

Щоб вперше з'єднатися з попередньо настроєним публічним каналом, виберіть Опції > Новий канал > Додати існуючий. Коли Ви приєднуєтесь до попередньо настроєного каналу, потрібно ввести URL-адресу каналу.

Створення власних каналів

Щоб створити новий попередньо настроєний канал, виберіть Опції > Новий канал > Створити новий.

Можна створювати власні публічні канали, вибирати назву власного каналу та запрошувати учасників. Вже запрошені учасники можуть запрошувати нових учасників до участі у публічному каналі.

Також можна налаштовувати приватні канали. Тільки користувачі, запрошені власником, мають змогу приєднатись та використовувати приватні канали.

Для кожного каналу визначте наступне: Назва каналу, Приватність каналу, Псевдонім та Мініатюра (вибірково).

Після успішного створення каналу буде запитано, чи Ви бажаєте надіслати запрошення до каналу. Запрошеннями до каналу є текстові повідомлення.

Розмова з учасниками каналу

Щоб поговорити по каналу після входу до послуги «Натисни і говори», натисніть . Ви почуєте сигнал, що сповістить про наданий Вам доступ.

Натисніть та тримайте  увесь час, поки говорите. Коли закінчите розмову, відпустіть .

Якщо спробувати відповісти учасникам каналу, натиснувши клавішу , коли говорить інший учасник, з'явиться повідомлення Зачекайте. Відпустіть , зачекайте, доки інший учасник не завершить розмову, і знову натисніть . Також можна продовжувати тримати клавішу  натиснутою і чекати, поки не з'явиться повідомлення Говоріть.

Під час розмови з учасниками каналу, перший, хто натисне , буде говорити після завершення розмови попереднього учасника.

Після закінчення дзвінка «Натисни і говори» виберіть Роз'єднати або натисніть .

Щоб переглянути список активних учасників під час активного дзвінка до каналу, виберіть Опції > Активні учасники.

Щоб запросити нових учасників до каналу, з яким Ви з'єднані, виберіть Опції > Надіслати запрошення, після чого відкриється вікно запрошення. До публічного каналу можна запрошувати учасників без

обмежень. До приватного каналу Ви можете запрошувати учасників, якщо Ви є його власником. Запрошеннями до каналу є текстові повідомлення.

Відповідь на запрошення до каналу

Щоб зберегти отримане запрошення до каналу, виберіть **Опції > Зберегти канал**. Канал буде доданий до Вашого вікна каналів у контактах «Натисни і говори».

Після збереження запрошення до каналу Вас запитують, чи Ви бажаєте приєднатися до каналу. Виберіть **Так**, щоб відкрити вікно сеансів «Натисни і говори». Ваш пристрій виконає вхід до послуги, якщо вхід ще не здійснено.

Якщо відхилити або видалити запрошення, воно збережеться у скриньці вхідних повідомлень. Щоб приєднатись до каналу пізніше, відкрийте повідомлення та збережіть запрошення. Виберіть **Так** у діалоговому вікні, щоб приєднатись до каналу.

Перегляд журналу «Натисни і говори»

Натисніть  та виберіть **Інструменти > Зв'язок > Натис. і говори > Опції > Журнал НІГ**. Журнал

складається з наступних папок: **Пропущені НІГ, Отримані НІГ і Створені НІГ**.

Щоб здійснити дзвінок «один на один» з вікна **Журнал НІГ**, натисніть .